

Editorial : comment allez-vous?

Autor(en): **Preti, Véronique**

Objektyp: **Preface**

Zeitschrift: **Horizons : le magazine suisse de la recherche scientifique**

Band (Jahr): - **(2001)**

Heft 48

PDF erstellt am: **26.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

L'image du psychiatre n'écouter que vaguement les propos de son patient, inévitablement étendu sur un divan, fait toujours rire dans les films. En réalité, la relation patient-thérapeute est centrale pour la réussite d'une thérapie. La recherche s'attache à la comprendre et à la faciliter.

Comment allez-vous?

On l'entend partout, toujours plus de gens consultent pour des maux de l'âme. Comment leur venir en aide et poser le bon diagnostic? Peut-on contraindre ceux qui devraient consulter et ne le font pas à suivre une thérapie? Le patient peut-il choisir son traitement? Vaut-il mieux consulter une femme quand on est une femme?

Psychologues, psychiatres et éthiciens répondent, avec beaucoup d'honnêteté (notre dossier, dès p. 14). Car il transparaît de leurs travaux que le thérapeute ne sait pas tout: l'ordinateur peut lui être utile, notamment pendant sa formation, le patient peut partager ses compétences et responsabilité.

Nous avons confié l'illustration de ce thème délicat au photographe zurichois Mike Frei. Il a symbolisé les relations humaines par un jeu entre proche et lointain, la pièce étant la métaphore de l'âme.

Un goût de printemps pour commencer: à Zurich, on sait que les insectes peuvent tomber malades et on y étudie la résistance du système immunitaire des bourdons aux parasites. Mine de rien, l'enjeu de cette recherche intéresse notre assiette: car sans bourdons, pas de pollinisation, c'est aussi simple que cela (p. 6).

Enfin, à l'heure du débat sur l'anglais à l'école, les Suisses peuvent retenir la leçon du passé: au 15^e siècle, notre pays comptait 40 langues et beaucoup d'habitants en parlaient deux ou trois (p. 10)!

Véronique Preti
Rédactrice en chef

